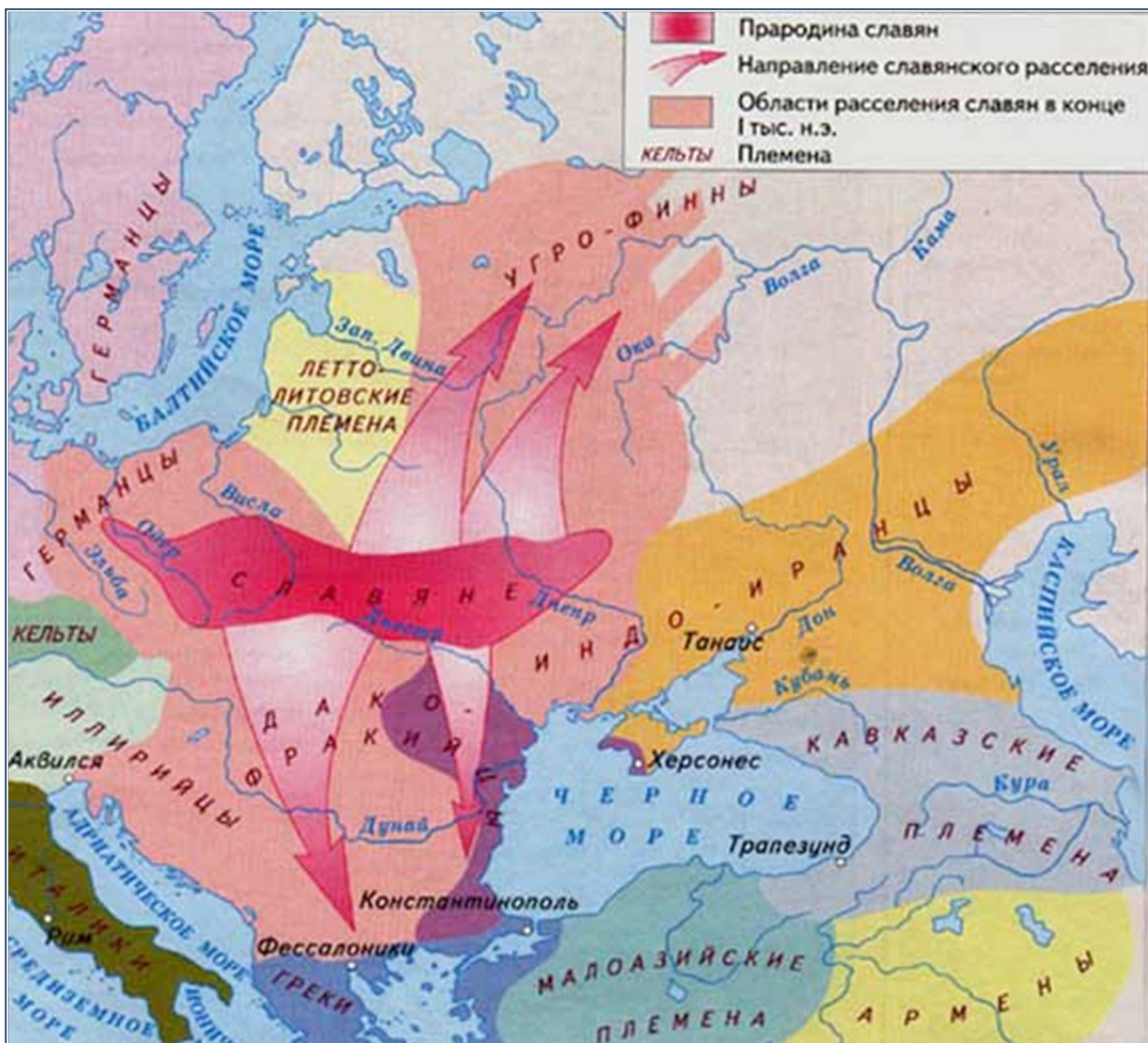
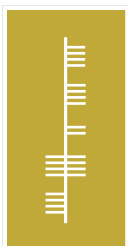


RELOCATING CULTURES



TRINITY
Long
Room
HUB

A Conference to be held in the
Trinity Long Room Hub Building
Trinity College Dublin



IRCHSS

13-15 April 2011
<http://www.tcd.ie/Russian/our-languages/conference.php>

Relocating Cultures

Wednesday 13th April - 19:30 Public lecture - Professor Jan Blommaert, Tilberg University:
The micropolicing of language: emergent norms in free spaces

**Thursday 14th April Panel 1 Multilingualism and multiculturalism: policies and practices
Session 1 9:30-11:00**

M Ehala, Tartu	Ethnolinguistic vitality of the Russian-speaking communities in Baltic countries
J Dum-Tragut, Salzburg	Striving for Linguistic Independence? The Armenian language in Post-Soviet Armenia
S Pöyhönen & T Rynkänen, Jyväskylä	Russian-speaking young immigrants in Finland: macro-level policies & micro level practices in language learning

Thursday 14th April 11:30-13:00 Panel 1 - Session 2

B Bokaev, Astana	Ethno-linguistic identification and adaptation of repatriates in poly-cultural Kazakhstan
I Zak, Bar-Ilan	The relationship between explicit and implicit acculturation and adaptation in Russian immigrant teachers and students in Israel
J Toyota, Lund	Language as a cultural identity: a case of Russian in the Baltic States

Thursday 14th April 15:30-18:00 Panel 2 Culture through time. Transmission.

S Eriksson, TCD	"Your time to say "I want" has not come yet!" Parenting away from home.
L Meyer Pitton, Bern	Telling stories in Russian – telling Russian stories? Language socialization through storytelling in binational Russian-Swiss families
C Zbenovich, Hadassah College	Russian-Jewish 'babushka' in Israel: discourse analysis of the cultural phenomenon
D Zoumpalidis, Cyprus	Mother Land, Historical Mother Land or Host Country? A Sociolinguistic Investigation of the Pontic Greek Community in Russia

Thursday 14th April - 19:30 Public lecture

Professor Li Wei, Birkbeck, London: Multilinguality, Multimodality and Multicompetence:
Code- and mode-switching by minority ethnic children in complementary schools

Friday 15th April 9:30-12:00 Panel 3 Networking and performing identity

G Mendzheritskiy & E Bagreeva, Dortmund & Plekhanov Economic University	Should we speak Russian? Everyday practice of Russian-speaking migrants in Germany and Norway
A Kazhenova, B Gazdiyeva, Kazakhstan	Bilingualism and code-switching in the Russian and Kazakh languages in the polylingual youth environment of Kazakhstan (on the example of the northern region)
M Lähteenmäki, Jyväskylä	Language diversity and identities on Russian diaspora discussion forums in Finland
G Nikiporets-Takigawa, University of Edinburgh	Digital Communication of the Russian-Speaking Community as Performance of Identity

Friday 15th April 13:00-15:30 Panel 4 Russian as a local language

M Bergelson & A Kibrik, MSU & RAN	The Russian language in Alaska: Ninilchik Russian
Zh Andreyan, Yerevan State University	Role of the Russian language in Transcaucasia.
T Rumiantseva, Belorussian State University	The Russian language and Soviet novoyaz
F Denman, TCD	The Many Languages of "Russian" and its Irish Situation